

사용 설명서

Air Top Evo 40 | 55



한국어

목차

1 일반사항	3
1.1 문서의 목적	3
1.2 본 문서의 취급	3
1.3 보증과 책임	3
1.4 기호의 사용과 강조 사항	3
2 안전	3
2.1 규정에 맞는 사용	3
2.2 전반적인 안전 지침	3
2.3 규정 및 법률상 지정사항	4
3 조작	4
3.1 제어 요소	4
3.2 히터 전원	4
3.3 위험물 차량(ADR)에서 히터 이용	5
3.4 자동 전원 차단 후에 히터의 전원을 켜십시오	5
4 연료	5
4.1 하절기 디젤 모드에서 동절기 디젤 모드로 전환	5
5 연소 공기	5
6 배기가스	5
7 세척	5
8 작동불량	6
9 서비스신호	7
10 정비	7
11 폐기	7
12 서비스 및 고객 서비스	7
13 자기적합성선언확인서	7
14 승인형식	8

1 일반사항

1.1 문서의 목적

조작 설명서는 Air Top Evo 40 | 55을 안전하게 조작하기 위한 정보를 제공합니다.



팁

기능의 실제 가용성은 설치된 히터에 따라 상이합니다.



팁

히터 사용 설명서 및 수록된 안전지침을 주의 깊게 읽고 유의하십시오.

1.2 본 문서의 취급

- ✓ Air Top Evo 40 | 55을 작동하기 전에 이 사용 설명서 및 제어 요소의 사용 설명서를 읽고 준수하십시오.
- ✓ 이 사용 설명서를 다음 소유자 또는 Air Top Evo 40 | 55의 사용자에게 전달하십시오.

문서를 더 자세히 확인하고 싶은 경우 다음 옵션을 사용하십시오.

Webasto 딜러 포털

(<https://dealers.webasto.com>)

Webasto 서비스 앱(설치용)

앱 다운로드 방법:

- ▶ 다음 QR 코드를 스캔하거나



- ▶ 다음으로 이동:

<https://apps.apple.com/> (애플 앱스토어) 또는
<https://play.google.com/> (구글 플레이 스토어).

Webasto 서비스 앱과 Webasto 기술 온라인 문서에 들어가려면 QR 코드 또는 Webasto 제품 포장에 있는 바코드를 스캔해 주시기 바랍니다.

사용 설명서는 Webasto 웹사이트 <http://www.webasto.com>에서도 확인 가능하며, Webasto 웹사이트에는 다양한 언어로 제공됩니다.

1.3 보증과 책임

Webasto는 설치 지시 사항 및 조작 설명서를 유의하지 않아 발생한 하자과 손상에 대해 책임지지 않습니다. 특히 다음에 대해선 보증처리가 불가 합니다:

- 교육을 받지 않은 작업자에 의한 설치 및 정비.
- 비전문적인 사용.
- Webasto 서비스 정비소 외 수리 서비스를 받은 경우.
- 비순정 부품의 사용.
- Webasto의 동의 없이 장치 개조
- 기계 영향으로 장치에 손상 발생.
- 정비 지침에 유의하지 않음.



위험

주유 전에 히터를 항상 꺼야 합니다.

1.4 기호의 사용과 강조 사항



위험

이 신호어는 피하지 않을 경우 사망 또는 중상을 초래할 수 있는 고위험을 나타냅니다.



경고

이 신호어는 방지하지 않을 경우, 경상 또는 중등도 부상을 초래할 수 있는 중간 정도의 위험을 나타냅니다.



유의

이 신호어는 피하지 않을 경우 경상 또는 중등 정도 부상을 초래할 수 있는 경도 위험을 나타냅니다.



팁

이 신호어는 기술적 특이 사항 또는 (무시하는 경우) 있을 수 있는 제품 손상을 나타냅니다.



제공되었거나 Webasto에 요청할 수 있는 별도의 문서를 나타냅니다.

- ✓ 다음의 행동지침에 대한 요건

2 안전

2.1 규정에 맞는 사용



팁

히터는 안전에 관련이 있는 부품이어서는 안 됩니다. 편안해야 합니다.

히터는 차량의 엔진과 별도로 작동하고 차량의 전기 설비에 내장되어 있습니다.

이 히터는 현재 다음 용도로 승인되었습니다:

- 승용차, 경량 상용차(LCV)
- 트럭, EU 차량 등급 M, N 및 O 버스.
- 카라반, 캠핑 밴, 보트, 레저 보트
- 토목 장비
- 건설 장비
- 주거 지역, 비즈니스 및 상업 지역은 물론, 중소 기업 및 산업 영역에서 사용할 수 있는 차량.
- 농업 장비 및 임업 장비

2.2 전반적인 안전 지침

2.2.1 작동 관련 안전지침



위험

결합이 있는 장치로부터 상해 위험이 있습니다

다음의 경우 결합이 있는 Air Top Evo 40 | 55을 작동하지 말고 퓨즈를 분리하여 작동을 중단하십시오.

- 장시간 심각한 연기 발생.
- 비정상적인 연소 소음.
- 연료 냄새.
- 오류 메시지(플래시 코드)와 함께 시스템 반복적으로 종료.
- 손상된 히터.

- ▶ 베바스토 서비스 센터에 연락하십시오.



위험

폭발물에 의한 그리고 발화 가능한 위험물에 의한 폭발의 위험이 있습니다

위험물 차량의 경우 심각한 화상을 방지하기 위해 히터 작동 제한(ADR)이 필요합니다.

- ▶ 위험물 충전소에서 히터를 작동하지 마십시오.
- ▶ 위험물 적재 및 하역 중에 히터를 작동하지 마십시오.



위험

화재 위험

온풍구에서 가연성 물질 또는 액체에 의한 화재 위험.

- ▶ 온풍구가 막히지 않도록 하십시오.

**위험****배기가스 유출로 중독 및 질식 위험**

다음에 유의하십시오.

- ▶ 설치 이후 하우징이 장치 다리에만 닿아 있어야 합니다.
- ▶ 기본 싼이 올바르게 설치되어야 합니다.
- ▶ 배기가스가 외부 영역으로만 배출되어야 합니다.

**경고****폭발 및 질식 위험**

다음에서 히터 작동 금지:

- ▶ 주유소 및 유류탱크.
- ▶ 가연성 가스 또는 분진이 쉽게 발생할 수 있는 공간 및 인화성 액체 또는 고체 물질이 보관되어 있는 장소(예: 연료, 석탄 및 목분진, 곡물 저장소, 건조 및 낙엽, 판지 상자, 종이 등).
- ▶ 배기가스 흡입장치가 설치되지 않은 닫힌 공간(예: 차고), 특히 프로그래밍된 히팅 시작(시간 사전 설정 또는 원격 시작)이 포함되지 않은 공간.

**팁****비전문적인 취급**

- ▶ 기계적인 부하로부터 히터를 보호하십시오(예: 추락, 충격 또는 타격).
- ▶ 히터를 밟지 마십시오.
- ▶ 히터 위에 무거운 물건을 두지 마십시오.
- ▶ 애프터 런 동안 히터를 부적절하게 끄지 않도록 방지하십시오. 제어 장치로 전원을 끈 후에 히터의 팬이 더 작동합니다.
- ▶ 항상 제어 장치를 통해서 히터의 전원을 끄십시오.
- ▶ 전원 공급 장치는 애프터 런이 종료한 이후에 중단하십시오.

**팁**

- ▶ 제어 장치 커버 없이 장치를 작동하지 마십시오.

2.2.2 대물 손상 방지**팁**

제어 장치로 전원을 끈 후 히터의 팬은 더 작동합니다(ADR의 경우 40초 단축). 애프터런 없이 부적절하게 전원을 끄면 Air Top Evo 40 | 55 손상으로 이어질 수 있습니다.

- ▶ 항상 제어 요소를 통해서 히터의 전원을 끄십시오.
- ▶ 프로그래밍 가능한 제어 요소는 ADR 차량에서 사용할 수 없습니다.

**팁**

히터를 ADR 차량(위험물의 운송)의 적재실에 직접 히팅용으로 사용하는 것은 허용되지 않습니다.

2.3 규정 및 법률상 지정사항

유럽 규정(EU) 2018/858의 범위 내에서 Air Top Evo 40 | 55 히터는 ECE-R 122(가열) 및 ECE-R 10(EMC) 지침에 따라 형식 승인을 받았습니다.



설치 지시 사항과 사용 설명서의 경고와 지침을 읽고 준수하십시오.

3 조작**위험**

위험물 차량(ADR)은 시간 제어로 또는 원격 제어로 켜거나 끄면 안 됩니다.

3.1 제어 요소**팁**

히터와 사용할 수 있도록 승인된 적절한 Webasto 제어 요소를 사용하십시오.

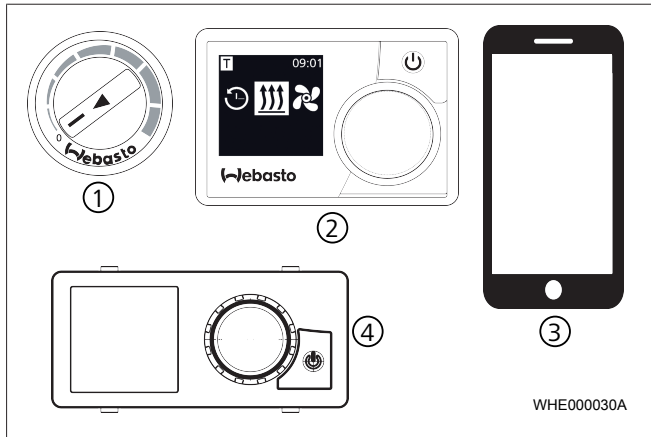


Abb. 1 제어 요소

①	로터리 스위치	③	ThermoCall TC4 및 ThermoConnect 앱
②	MultiControl 또는 SmartControl	④	UniControl



Air Top Evo 40 | 55 및 제어 요소의 조작 및 설치 지시 사항에 대한 추가적인 요건에 유의하십시오.

Air Top Evo 40 | 55에는 다음과 같은 다양한 제어 요소가 있을 수 있습니다. 제어 요소를 조합해서 사용할 수도 있습니다.

3.2 히터 전원

히터 전원은 여러 스위치 신호로 조작할 수 있습니다. 시스템 사양에 따라 스위치, 제어 요소 또는 에어컨으로 스위치 신호를 생성할 수 있습니다.

**위험****질식 및 폭발 위험**

ADR 차량의 경우: 히터는 스위치를 사용하여 수동으로만 켤 수 있어야 합니다. 히터를 프로그래밍이 가능한 스위치를 사용하여 자동으로 켤 수 있으면 안 됩니다.

**위험****과열 가능**

비상 정지 스위치를 작동하면 히터가 애프터런 없이 꺼지므로 배터리 회로 차단기는 위험 상황에서만 작동해야 합니다.

**팁****항상 제어 요소를 통해서 히터의 전원을 끄십시오**

제어 요소로 전원을 끈 후 히터는 제어 하에 애프터런 단계로 잠깐 들어갑니다. 애프터런 없이 부적절하게 전원을 끄면 히터 손상으로 이어질 수 있습니다.

3.3 위험물 차량(ADR)에서 히터 이용

위험물 차량(ADR)에서는 사전 선택 시간을 설정할 수 없습니다. SmartControl(있는 경우)이 남아 있는 히터 작동 시간(잔여 작동 시간)을 보여줍니다.



팁

다음의 경우 ADR 애프터런 발생:

- 발전기 신호(D+, 교류 발전기)가 없습니다.
 - 차량에 포함된 펌프 장치(동력 인출장치)가 작동합니다.
- ADR 애프터런이 종료한 후 히터는 ADR 잠금 상태가 됩니다.



팁

ADR 잠금 중지:

- ▶ 차량에 포함된 펌프 장치의 작동을 끕니다.
- ▶ 제어 요소를 통해 히터 장치를 껐다가 켜서 작동을 다시 시작합니다.

3.4 자동 전원 차단 후에 히터의 전원을 켜십시오



팁

난방 기능이 손실될 수 있음

자동 차단 후에 경우에 따라 히터를 수동으로 다시 켜야 합니다. 히터는 제어 요소를 통해 껐다가 켜서 작동을 다시 시작할 수 있습니다.

4 연료

히터는 차량의 연료탱크 또는 별도의 연료탱크와 연결되어 있습니다.

▶ 적합한 연료:

- Air Top Evo 40 | 55 B: 휘발유 DIN EN 228
- Air Top Evo 40 | 55 D: 디젤 DIN EN 590, 바이오 디젤 DIN EN 14214, HVO DIN EN 15940

4.1 하절기 디젤 모드에서 동절기 디젤 모드로 전환

- ✓ 동절기 디젤(내한성 연료)을 주유합니다. 그러나 히터 연료 시스템에는 경우에 따라 아직 하절기 디젤이 남아 있습니다.
- ▶ 히터를 약 15분간 켜십시오(연료 시스템이 내한성 연료로 완전히 채워짐).

5 연소 공기



위험

화재 위험

연소 공기에서 가연성 물질 또는 액체에 의한 화재 위험.

- ▶ 연소 공기 통제하지 않음

6 배기가스



경고

막힘

연소 공기 시스템 및 배기가스 시스템에 막힘 현상이 있는지 확인하십시오.

배기가스 시스템이나 연소 공기 시스템이 막힌 경우 히터의 안전성이 더 이상 보장되지 않습니다!

7 세척



팁

Air Top Evo 40 | 55를 고압 세척기로 청소하지 마십시오.

히터를 차량 세척에 적합한 세제와 물로 조심스럽게 닦으십시오.

8 작동불량



경고

연소 공기 시스템 및 배기가스 시스템에 막힘 현상이 있는지 확인하십시오.

배기가스 시스템이나 연소 공기 시스템이 막힌 경우 히터의 안전성이 더 이상 보장되지 않습니다!

경우에 따라 장애가 있는 경우 제어 요소가 장애를 표시할 수 있습니다.

장애는 점멸 코드를 통해 또는 제어 요소의 디스플레이에 표시됩니다.

- 디스플레이가 포함된 제어 요소 경우, 고장코드 F01부터 F15까지 디스플레이로 출력됩니다. 고장코드 F16부터 F19는 “-”로 표시됩니다.
- 디스플레이(아날로그)가 없는 제어 요소의 경우 고장코드가 점멸 펄스의 형태로 출력됩니다. 임펄스는 짧거나 길다. 긴 점멸 펄스의 수는 고장코드의 번호와 일치합니다. F00은 빠른 점멸을 의미합니다.
- 장애가 발생하면 퓨즈와 콘센트 연결을 확인해보십시오.
- 만약 설명된 대책방안으로 해결하지 못했다면 베바스토 서비스 센터로 연락하십시오.



팁

특히 시동 가속장치와 같은 가연성 가스나 액체로 자체적인 정비를 하는 것은 금지됩니다.

점멸 코드	16진수	10진수	고장 설명
F00 또는 0*	00h	0	오류가 저장되지 않음
F00 또는 0*	A0h	160	히터 미작동
F01 또는 1*	02h	2	히터 미작동
F01 또는 1*	83h	131	히터 작동 취소
F02 또는 2*	03h	3	히터 작동 취소
F03 또는 3*	84h	132	히터 미작동, 히터 작동 취소
F10 또는 10*	06h	6	히터 잠금
-	17h	23	히터 미작동, 히터 작동 취소
-	32h	50	히터 제어 일시정지에서 히터 미작동
-	-	-	위험물 운송 차량의 경우: 히터를 시동하지 말고 히터 작동을 중지합니다.
-	-	-	히터의 배기가스에서 검은 연기가 나는 경우

9 서비스 신호

히터를 켜고 있을 때 서비스 정보가 있는 경우, 서비스 신호는 제어 요소를 통해 표시됩니다.

- MultiControl/SmartControl 제어 요소인 경우, 서비스 신호가 나타납니다.
- 디스플레이가 없는 제어 장치의 경우: 동작 표시등이 60 초 점멸: 1초 동안 켜짐, 1초 동안 꺼짐.
- ▶ 전문가에게 히터를 점검 받으십시오.

제한적으로 히터를 사용할 수 있습니다.

10 정비

- 장기간 미 사용으로 인한 부품 결함을 방지하기 위해 4주에 한번 히터를 작동 하십시오.
- 히터 사용 전에, 전문가에게 히터를 주기적으로 점검 받으십시오.

11 폐기

Air Top Evo 40 | 55은 가정용 쓰레기로 폐기하면 안됩니다. 전자제품 폐기와 관련된 지역 규정에 유의하십시오.

12 서비스 및 고객 서비스

설치 시 Webasto 서비스 센터를 통해 장치를 등록합니다. 등록 문서를 받게 됩니다.

등록 문서를 장치의 다음과 같은 소유자 또는 사용자에게 전달하십시오.

기술상의 문의 또는 장치와 관련된 문제가 있으십니까?
당사 지사의 국가별 전화번호는 다음에서 확인 가능합니다.
<https://www.webasto-group.com/en/the-company/locations-worldwide/>

13 자기적합성선언확인서

EU-Konformitätserklärung EU-Declaration of Conformity		Webasto
Hersteller Manufacturer	Webasto Roof & Components SE Krallinger Strasse 5 82131 Stockdorf Germany	
Für die Verwendung des Webasto Heizgerätesystems For the use of the Webasto heating system		
Air Top Evo 40		
Richtlinie Directive	Harmonisierte Normen Harmonised Standards	
2006/42/EG Maschinenrichtlinie 2006/42/EG machinery directive	EN ISO 3744:2010 EN ISO 12100:2010 EN 61310-2:2008	
2014/30/EU EMV	EN 61000-6-2:2005/AC:2005 EN 61000-6-3:2007/A1:2011 EN ISO 14982:2009 EN ISO 13766-1:2018	
2014/30/EU EMC		
2011/65/EU RoHS		
Ort und Datum der Ausstellung Place and Date of Issue	Gliching, den 01.07.2024	
i.V. T. Zwicker VP Business Line ETF Webasto Roof & Components SE	i.A. J. Beiz Certification & Compliance Expert Webasto Roof & Components SE	
Original in deutscher Fassung. Original in German version.		
Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.		

EU-Konformitätserklärung EU-Declaration of Conformity		
Hersteller Manufacturer	Webasto Roof & Components SE Krallinger Strasse 5 82131 Stockdorf Germany	
Für die Verwendung des Webasto Heizgerätesystems For the use of the Webasto heating system		
Air Top Evo 55		
Richtlinie Directive	Harmonisierte Normen Harmonised Standards	
2006/42/EG Maschinenrichtlinie	EN ISO 3744:2010 EN ISO 12100:2010 EN 61310-2:2008	
2006/42/EG machinery directive		
2014/30/EU EMV	EN 61000-6-2:2005/AC:2005 EN 61000-6-3:2007/A1:2011 EN ISO 14982:2009 EN ISO 13766-1:2018	
2014/30/EU EMC		
2011/65/EU RoHS		
Ort und Datum der Ausstellung Place and Date of Issue Gliching, den 01.07.2024 i.V. T. Zwicker VP Business Line ETF Webasto Roof & Components SE i.A. J. Belz Certification & Compliance Expert Webasto Roof & Components SE Original in deutscher Fassung. Original in German version. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.		

E1 122R - 00 0386		
Kraftfahrt-Bundesamt DE-24932 Flensburg		
E1	MITTEILUNG ausgestellt von: Kraftfahrt-Bundesamt über die Erweiterung einer Genehmigung für einen Typ eines Bauteils nach der Regelung Nr. 122 einschließlich Änderung Nr. 00 Ergänzung 06 COMMUNICATION issued by: Kraftfahrt-Bundesamt concerning the extension of an approval of a component type pursuant to Regulation No. 122 including amendment No. 00 supplement 06 Genehmigungsnummer: E1*122R00/06*0386*06 Approval number: Grund (Gründe) für die Erweiterung (gegebenenfalls): Reason(s) of extension (if any): Technische Änderungen Technical modifications Redaktionelle Änderungen Editorial modifications Abschnitt I Section I	
Allgemeines General 1.1. Marke (Firmenname des Herstellers): Make (trade name of manufacturer): Webasto Thermo & Comfort SE 1.2. Typ: Type: Air Top Evo 55 1.3. Merkmale zur Typidentifizierung, falls an der Einrichtung vorhanden: Means of identification of type, if marked on the device: Typbezeichnung Type designation		

14 승인형식

E1 122R - 00 0385		
Kraftfahrt-Bundesamt DE-24932 Flensburg		
E1	MITTEILUNG ausgestellt von: Kraftfahrt-Bundesamt über die Erweiterung einer Genehmigung für einen Typ eines Bauteils nach der Regelung Nr. 122 einschließlich Änderung Nr. 00 Ergänzung 06 COMMUNICATION issued by: Kraftfahrt-Bundesamt concerning the extension of an approval of a component type pursuant to Regulation No. 122 including amendment No. 00 supplement 06 Genehmigungsnummer: E1*122R00/06*0385*07 Approval number: Grund (Gründe) für die Erweiterung (gegebenenfalls): Reason(s) of extension (if any): Technische Änderungen Technical modifications Redaktionelle Änderungen Editorial modifications Abschnitt I Section I	
Allgemeines General 1.1. Marke (Firmenname des Herstellers): Make (trade name of manufacturer): Webasto Thermo & Comfort SE 1.2. Typ: Type: Air Top Evo 40 1.3. Merkmale zur Typidentifizierung, falls an der Einrichtung vorhanden: Means of identification of type, if marked on the device: Handelsbezeichnung General commercial description		

E1 122R - 00 0385		
Kraftfahrt-Bundesamt DE-24932 Flensburg		
2 Genehmigungsnummer: E1*122R00/06*0385*07 Approval number:		
1.3.1. Stelle, an der diese Merkmale angebracht sind: Location of that marking: Auf dem Gehäuse und nach dem Einbau zusätzlich am Fahrzeug On the housing and after the installation additional on the vehicle 1.4. Name und Anschrift des Herstellers: Name and address of manufacturer: Webasto Thermo & Comfort SE DE-82205 Gliching 1.5. Stelle, an der das ECE-Genehmigungszeichen angebracht ist: Location of the ECE approval mark: Auf dem Gehäuse On the housing 1.6. Anschrift(en) der Fertigungsanlage(n): Address(es) of assembly plant(s): Webasto Thermo & Comfort SE (Werk Neubrandenburg) DE-17033 Neubrandenburg Abschnitt II Section II		
1. Zusätzliche Angaben (gegebenenfalls): Additional information (if any): Entfällt Not applicable 2. Technischer Dienst, der die Prüfungen durchführt: Technical service responsible for carrying out the tests: DEKRA Automobil Test Center der DEKRA Automobil GmbH DE-01998 Klettwitz 3. Datum des Gutachtens: Date of test report: 04.05.2022 4. Nummer des Gutachtens: Number of test report: 202254546 (7. Erweiterung)		

E1 122R - 00 0386



Kraftfahrt-Bundesamt
DE-24932 Flensburg

2

Genehmigungsnummer: E1*122R00/06*0386*06
Approval number:

- 1.3.1. Stelle, an der diese Merkmale angebracht sind:
Location of that marking:
Auf dem Gehäuse und nach dem Einbau zusätzlich am Fahrzeug
On the housing and after the installation additional on the vehicle
 - 1.4. Name und Anschrift des Herstellers:
Name and address of manufacturer:
Webasto Thermo & Comfort SE
DE-82205 Gilching
 - 1.5. Stelle, an der das ECE-Genemigungszeichen angebracht ist:
Location of the ECE approval mark:
Auf dem Gehäuse
On the housing
 - 1.6. Anschrift(en) der Fertigungsanlage(n):
Address(es) of assembly plant(s):
Webasto Thermo & Comfort SE (Werk Neubrandenburg)
DE-17053 Neubrandenburg
- Abschnitt II
Section II
1. Zusätzliche Angaben (gegebenenfalls):
Additional information (if any):
Entfällt
Not applicable
 2. Technischer Dienst, der die Prüfungen durchführt:
Technical service responsible for carrying out the tests:
DEKRA Automobil Test Center der DEKRA Automobil GmbH
DE-01998 Klettwitz
 3. Datum des Gutachtens:
Date of test report:
21.03.2022
 4. Nummer des Gutachtens:
Number of test report:
202254154 (6. Erweiterung)

E1 122R - 00 0386



Kraftfahrt-Bundesamt
DE-24932 Flensburg

3

Genehmigungsnummer: E1*122R00/06*0386*06
Approval number:

5. Bemerkungen (gegebenenfalls):
Remarks (if any):
Handelsbezeichnung(en):
General commercial description(s):
Air Top Evo 55 B (Benzin)
Air Top Evo 55 D (Diesel)
6. Die Genehmigung wird erweitert
Approval is extended
7. Ort: DE-24932 Flensburg
Place:
8. Datum: 12.04.2022
Date:
9. Unterschrift: Im Auftrag
Signature:

Jörg Burghardt



E1 122R - 00 0385



Kraftfahrt-Bundesamt
DE-24932 Flensburg

3

Genehmigungsnummer: E1*122R00/06*0385*07
Approval number:

5. Bemerkungen (gegebenenfalls):
Remarks (if any):
Handelsbezeichnung(en):
General commercial description(s):
Air Top Evo 40 B (Benzin)
Air Top Evo 40 D (Diesel)
Air Top Evo 40 D High Altitude
6. Die Genehmigung wird erweitert
Approval is extended
7. Ort: DE-24932 Flensburg
Place:
8. Datum: 17.05.2022
Date:
9. Unterschrift: Im Auftrag
Signature:

Jörg Burghardt



다른 언어로 작성된 서류가 필요한 경우 현지 Webasto 딜러에게 문의해주시기 바랍니다. 가장 가까운 딜러는 다음에서 찾을 수 있습니다. <https://dealerlocator.webasto.com/ko-ko>.
이 문서에 대한 피드백을 (영어 또는 독일어로) 전달하려면 다음 Tech Doc 및 번역팀에 이메일 보내주시기 바랍니다. feedback2tdt@webasto.com

Europe, Asia Pacific:

Webasto
Kraillinger Str. 5
82131 Stockdorf
Germany

UK only:

Webasto Thermo & Comfort UK Ltd
Webasto House
White Rose Way
Doncaster Carr
South Yorkshire
DN4 5JH
United Kingdom



9031566B

www.webasto.com

